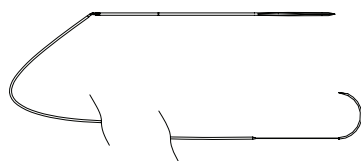
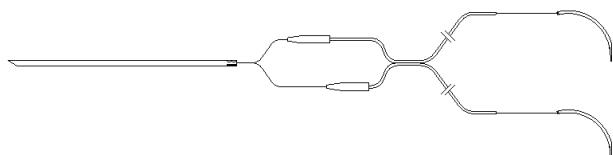


MYOPACE T ELETTRODI EPIMIOCARDICI ADULTI ADULT MYOCARDIAL LEADS

UNIPOLARE - UNIPOLAR



BIPOLARE - BIPOLAR



Gli elettrodi epicardici Myopace sono utilizzati nella cardiostimolazione temporanea dopo interventi di cardiocirurgia su Pazienti in età adulta. Sono sterili, monouso, e disponibili nella versione unipolare e bipolare. Sono costituiti da un conduttore multifilare isolato alle cui estremità sono fissati l'ago toracico e l'ago cardiaco. La superficie stimolante è dritta. La connessione al cardiostimolatore viene effettuata:

- per il modello unipolare, tramite l'ago che, preventivamente troncato nella zona preincisa, diviene l'elettrodo
- per il modello bipolare, tramite spinotti preassemblati disponibili tagliando il collegamento con l'ago toracico dopo l'esteriorizzazione.

Prodotto senza lattice.

Myopace myocardial leads are used for temporary cardiac stimulation after heart surgery operations on adult Patients. They are sterile, disposable, and available both in unipolar and bipolar version. They consist of a multifilar insulated conductor with at one end the thorax needle and at the other end the heart needle. The stimulating area is straight shaped. The connection to the stimulator is obtained:

- for unipolar model, by the thorax needle which can be broken thank to its pre-cut.
- for bipolar model, by the plugs which are available after cutting away the wire connection with the thorax needle.

Latex free.

CARATTERISTICHE TECNICHE - TECHNICAL FEATURES

NOME - NAME	MYOPACE T	
MODELLO - MODEL	UNIPOLARE - UNIPOLAR	BIPOLARE - BIPOLAR
REF	50060T	52060T
LUNGHEZZA UTILE - USABLE LENGTH	60 cm	
AGO TORACICO - THORAX NEEDLE	Ø 0.9 mm, lungh. 90 mm, dritto, pretagliato <i>Ø 0.9 mm, length 90 mm, straight, pre-cut</i>	Ø 0.9 mm, lungh. 90 mm, dritto <i>Ø 0.9 mm, length 90 mm, straight</i>
AGO CARDIACO - HEART NEEDLE	Ø 0,60 mm, lunghezza 27 mm, curvo (½ cerchio) <i>Ø 0,60 mm, length 27 mm, curved (½ circle)</i>	
NUMERO DI POLI - NUMBER OF POLES	1	2
Ø FILO CONDUTTORE - CONDUCTOR Ø	0,20 mm	
MATERIALI FILO CONDUTTORE CONDUCTOR MATERIAL	Acciaio inossidabile - Stainless Steel	
CORPO FILO (ISOLAMENTO) - WIRE INSULATION	PE	
COLORE ISOLAMENTO - INSULATION COLOUR	Blu - Blue	Bianco/Blu - White/Blue
DIMENSIONE ESTERNA FILO - OUTER DIMENSION OF WIRE	Ø 0,45 mm	0,45 x 0,90 mm
SUP. ELETTRODICA - ELECTRODE AREA	11,9 mm ²	
PARTE ATTIVA ELETTRODO ACTIVE ELECTRODE SHAPE	Dritto - Straight	
RESISTENZA - RESISTANCE	< 20 Ω	
CONNESSIONE ALLO STIMOLATORE CONNECTION TO STIMULATOR	Ago toracico troncato fornito di protezione in PVC (grado medicale) <i>Cut away needle with PVC (medical grade) protection</i>	Spinotti Ø 1.0 mm, lunghezza 22 mm con protezione in PVC (grado medicale) <i>Ø1mm, length 22m plugs, with PVC (medical grade) protection</i>
CONFORMITÀ ALLA NORMATIVA COMPLIANCE TO STANDARDS	Direttiva 93/42/CEE (D.L. 46/97). Dispositivo in classe III <i>Directive 93/42/EEC. Class III device</i>	

CONFEZIONAMENTO - PACKAGING

STERILIZZAZIONE - STERILIZATION	Ossido di etilene (ETO) - ETO gas
CONFEZIONE PRIMARIA - PRIMARY PACKAGING	Busta interna in PE contenente elettrodo su supporto in carta + busta esterna in carta-PE termosaldada <i>Internal pouch in PE containing one electrode on paper support + external thermosealed pouch in paper-PE</i>
CONFEZIONE DI VENDITA - SALE PACKING	25 unità per scatola - 25 units per box
IMMAGAZZINAMENTO - STORAGE	Temperatura: 0°C + +50°C - Umidità relativa: 10% + 90% <i>Temperature: 0°C + +50°C - Relative Humidity: 10% + 90%</i>
SCADENZA - EXPIRY	36 mesi dalla data di produzione riportata sulla confezione <i>36 months from production date printed on packing</i>

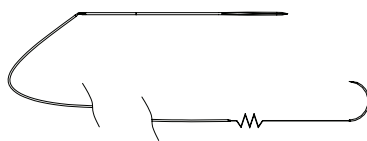
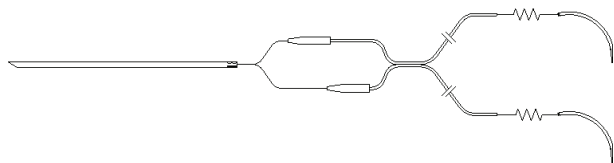
ACCESSORI - ACCESSORIES

REF.	50010
DESCRIZIONE - DESCRIPTION	Adattatore MYOCONNECTOR - MYOCONNECTOR adaptor
Ø CONNETTORE - PIN Ø	2 mm
CONFEZIONE PRIMARIA - PRIMARY PACKAGING	Busta interna in PE + busta esterna in carta-PE termosaldada <i>Internal pouch in PE + external thermosealed pouch in paper-PE</i>

52500823BR4L

MYOPACE TZ

ELETTRODI EPIMIOCARDICI A ZIG-ZAG ADULTI ZIG-ZAG ADULT MYOCARDIAL LEADS

UNIPOLARE - UNIPOLAR

BIPOLARE - BIPOLAR


Gli elettrodi epicardici Myopace sono utilizzati nella cardiostimolazione temporanea dopo interventi di cardiocirurgia su Pazienti adulti. Sono sterili, monouso, e disponibili nella versione unipolare e bipolare. Sono costituiti da un conduttore multifilare isolato alle cui estremità sono fissati l'ago toracico e l'ago cardiaco. La superficie stimolante è a zig-zag per facilitare l'ancoraggio sulla parete cardiaca. La connessione al cardiostimolatore viene effettuata:

- per il modello unipolare, tramite l'ago che, preventivamente troncato nella zona preincisa, diviene l'elettrodo.
- per il modello bipolare, tramite spinotti preassemblati disponibili tagliando il collegamento con l'ago toracico dopo l'esteriorizzazione.

Prodotto senza lattice.

Myopace myocardial leads are used for temporary cardiac stimulation after heart surgery operations on adult Patients. They are sterile, disposable, and available both in unipolar and bipolar version. They consist of a multifilar insulated conductor with at one end the thorax needle and at the other end the heart needle. The stimulating area is zig-zag shaped to permit the anchorage in the cardiac wall. The connection to the stimulator is obtained:

- for unipolar model, by the thorax needle which can be broken thank to its pre-cut.
- for bipolar model, by the plugs which are available after cutting away the wire connection with the thorax needle.

Latex free.

CARATTERISTICHE TECNICHE - TECHNICAL FEATURES

NOME - NAME	MYOPACE TZ	
MODELLO - MODEL	UNIPOLARE - UNIPOLAR	BIPOLARE - BIPOLAR
REF	50060TZ	52060TZ
LUNGHEZZA UTILE - USABLE LENGTH	60 cm	
AGO TORACICO - THORAX NEEDLE	Ø0.9 mm, lungh. 90 mm, dritto, pretagliato Ø 0.9 mm, length 90 mm, straight, pre-cut	Ø 0.9 mm, lungh. 90 mm, dritto Ø 0.9 mm, length 90 mm, straight
AGO CARDIACO - HEART NEEDLE	Ø 0,60 mm, lunghezza 27 mm, curvo (½ cerchio) Ø 0,60 mm, length 27 mm, curved (½ circle)	
NUMERO DI POLI - NUMBER OF POLES	1	2
Ø FILO CONDUTTORE - CONDUCTOR Ø	0,20 mm	
MATERIALI FILO CONDUTTORE CONDUCTOR MATERIAL	Acciaio inossidabile - Stainless Steel	
CORPO FILO (ISOLAMENTO) - WIRE INSULATION	PE	
COLORE ISOLAMENTO - INSULATION COLOUR	Blu - Blue	Bianco/Blu - White/Blue
DIMENSIONE ESTERNA FILO - OUTER DIMENSION OF WIRE SUP. ELETTRODICA - ELECTRODE AREA	Ø 0,45 mm	0,45 x 0,90 mm
PARTE ATTIVA ELETTRODO ACTIVE ELECTRODE SHAPE	Zig-Zag	
RESISTENZA - RESISTANCE	< 20 Ω	
CONNESSIONE ALLO STIMOLATORE CONNECTION TO STIMULATOR	Ago toracico troncato fornito di protezione in PVC (grado medicale) Cut away needle with PVC (medical grade) protection	Spinotti Ø 1.0 mm, lunghezza 22 mm con protezione in PVC (grado medicale) Ø1mm, length 22m plugs, with PVC (medical grade) protection
CONFORMITÀ ALLA NORMATIVA COMPLIANCE TO STANDARDS	Direttiva 93/42/CEE (D.L. 46/97). Dispositivo in classe III Directive 93/42/EEC. Class III device	

CONFEZIONAMENTO - PACKAGING

STERILIZZAZIONE - STERILIZATION	Ossido di etilene (ETO) - ETO gas
CONFEZIONE PRIMARIA - PRIMARY PACKAGING	Busta interna in PE contenente elettrodo su supporto in carta + busta esterna in carta-PE termosaldada Internal pouch in PE containing one electrode on paper support + external thermosealed pouch in paper-PE
CONFEZIONE DI VENDITA - SALE PACKING	25 unità per scatola - 25 units per box
IMMAGAZZINAMENTO - STORAGE	Temperatura: 0°C + +50°C - Umidità relativa: 10% + 90% Temperature: 0°C + +50°C - Relative Humidity: 10% + 90%
SCADENZA - EXPIRY	36 mesi dalla data di produzione riportata sulla confezione 36 months from production date printed on packing

ACCESSORI - ACCESSORIES

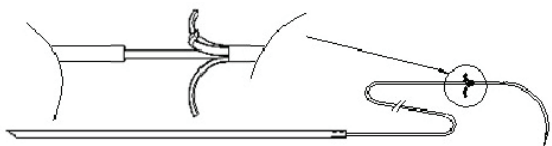
REF.	50010
DESCRIZIONE - DESCRIPTION	Adattatore MYOCONNECTOR - MYOCONNECTOR adaptor
Ø CONNETTORE - PIN Ø	2 mm
CONFEZIONE PRIMARIA - PRIMARY PACKAGING	Busta interna in PE + busta esterna in carta-PE termosaldada Internal pouch in PE + external thermosealed pouch in paper-PE

52500824BR4L

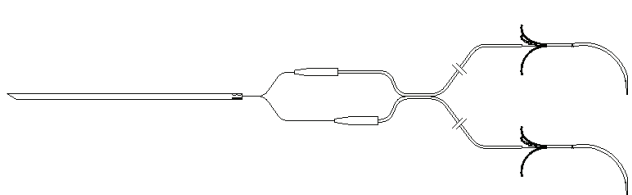
MYOPACE TIN

ELETTRODI EPIMIOCARDICI A BARBA ADULTI ADULT TINE MYOCARDIAL LEADS

UNIPOLARE - UNIPOLAR



BIPOLARE - BIPOLAR



Gli elettrodi epicardici Myopace sono utilizzati nella cardiostimolazione temporanea dopo interventi di cardiocirurgia su Pazienti in età adulta. Sono sterili, monouso, e disponibili nella versione unipolare e bipolare. Sono costituiti da un conduttore multifilare isolato alle cui estremità sono fissati l'ago toracico e l'ago cardiaco. Le barbe permettono un facile posizionamento e fissaggio della superficie stimolante sulla parete cardiaca. La superficie stimolante è dritta. La connessione al cardiostimolatore viene effettuata:

- per il modello unipolare, tramite l'ago che, preventivamente troncato nella zona preincisa, diviene l'elettrodo
- per il modello bipolare, tramite spinotti preassemblati disponibili tagliando il collegamento con l'ago toracico dopo l'esteriorizzazione.

Prodotto senza lattice.

Myopace myocardial leads are used for temporary cardiac stimulation after heart surgery operations on adult Patients. They are sterile, disposable, and available both in unipolar and bipolar version. They consist of a multifilar insulated conductor with at one end the thorax needle and at the other end the heart needle. The tines allow an easy positioning and fixing of the stimulating surface of the cardiac wall. The stimulating area is straight shaped. The connection to the stimulator is obtained:

- for unipolar model, by the thorax needle which can be broken thank to its pre-cut.
- for bipolar model, by the plugs which are available after cutting away the wire connection with the thorax needle.

Latex free.

CARATTERISTICHE TECNICHE - TECHNICAL FEATURES

NOME - NAME	MYOPACE TIN	
	UNIPOLARE - UNIPOLAR	BIPOLARE - BIPOLAR
MODELLO - MODEL	50060TIN	52060TIN
REF		
LUNGHEZZA UTILE - USABLE LENGTH	60 cm	
AGO TORACICO - THORAX NEEDLE	Ø 0.9 mm, lungh. 90 mm, dritto, pretagliato Ø 0.9 mm, length 90 mm, straight, pre-cut	Ø 0.9 mm, lungh. 90 mm, dritto Ø 0.9 mm, length 90 mm, straight
AGO CARDIACO - HEART NEEDLE	Ø 0,60 mm, lunghezza 27 mm, curvo (½ cerchio) Ø 0,60 mm, length 27 mm, curved (½ circle)	
NUMERO DI POLI - NUMBER OF POLES	1	2
Ø FILO CONDUTTORE - CONDUCTOR Ø	0,20 mm	
MATERIALI FILO CONDUTTORE CONDUCTOR MATERIAL	Acciaio inossidabile - Stainless Steel	
CORPO FILO (ISOLAMENTO) - WIRE INSULATION	PE	
COLORE ISOLAMENTO - INSULATION COLOUR	Blu - Blue	Bianco/Blu - White/Blue
DIMENSIONE ESTERNA FILO - OUTER DIMENSION OF WIRE	Ø 0,45 mm	0,45 x 0,90 mm
SUP. ELETTRODICA - ELECTRODE AREA	11,9 mm ²	
PARTE ATTIVA ELETTRODO ACTIVE ELECTRODE SHAPE	Dritto - Straight	
RESISTENZA - RESISTANCE	< 20 Ω	
METODO FISSAGGIO - HOLDING METHOD	Barbe di tenuta in PE - Holding tines in PE	
CONNESSIONE ALLO STIMOLATORE CONNECTION TO STIMULATOR	Ago toracico troncato fornito di protezione in PVC (grado medicale) Cut away needle with PVC (medical grade) protection	Spinotti Ø 1.0 mm, lunghezza 22 mm con protezione in PVC (grado medicale) Ø1mm, length 22m plugs, with PVC (medical grade) protection
CONFORMITÀ ALLA NORMATIVA COMPLIANCE TO STANDARDS	Direttiva 93/42/CEE (D.L. 46/97). Dispositivo in classe III Directive 93/42/EEC. Class III device	

CONFEZIONAMENTO - PACKAGING

STERILIZZAZIONE - STERILIZATION	Ossido di etilene (ETO) - ETO gas
CONFEZIONE PRIMARIA - PRIMARY PACKAGING	Busta interna in PE contenente elettrodo su supporto in carta + busta esterna in carta-PE termosaldata Internal pouch in PE containing one electrode on paper support + external thermosealed pouch in paper-PE
CONFEZIONE DI VENDITA - SALE PACKING	25 unità per scatola - 25 units per box
IMMAGAZZINAMENTO - STORAGE	Temperatura: 0°C + +50°C - Umidità relativa: 10% + 90% Temperature: 0°C + +50°C - Relative Humidity: 10% + 90%
SCADENZA - EXPIRY	36 mesi dalla data di produzione riportata sulla confezione 36 months from production date printed on packing

ACCESSORI - ACCESSORIES

REF.	50010
DESCRIZIONE - DESCRIPTION	Adattatore MYOCONNECTOR - MYOCONNECTOR adaptor
Ø CONNETTORE - PIN Ø	2 mm
CONFEZIONE PRIMARIA - PRIMARY PACKAGING	Busta interna in PE + busta esterna in carta-PE termosaldata Internal pouch in PE + external thermosealed pouch in paper-PE

52501072BR4I